

# ZMLUVA O AKTUALIZÁCII PROGRAMOV, systémovej podpore a licenčná zmluva

Uzavretá v zmysle Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v platnom znení, podľa Zákona o cenách č. 18/1996 Zb. v platnom znení, vykonávacej vyhlášky č. 87/96 Z.z. v platnom znení a zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon.

číslo zmluvy poskytovateľa tz2016-10-19dh1

číslo zmluvy nadobúdateľa 03.2016.....

## Článok 1 Zmluvné strany

### Poskytovateľ

**Organizácia** : **TOPSET Solutions s.r.o.**  
**Adresa** : Hollého 2366/25B, 900 31 STUPAVA  
**V zastúpení** : štatutárny zástupca : Ing. Ján Vlček, Ing. Rastislav Vlček, konatelia  
 obchodné záležitosti : Ing. Rastislav Vlček  
**Bank. spoj.** : Slovenská sporiteľňa a.s., Bratislava  
 IBAN: SK64 0900 0000 0050 3590 7887  
**IČO** : 46919805  
**DIČ** : 2023645162  
**IČ DPH** : SK2023645162  
**tel.** : 02/65459 251 - Topset  
 02/65459 256 - Ing. Ján Vlček  
 02/60421 274 - Ing. Rastislav Vlček  
**email** : Ing. Ján Vlček - vlcek@topset.sk  
 Ing. Rastislav Vlček - [obchod@topset.sk](mailto:obchod@topset.sk)

(ďalej len ako „Poskytovateľ“)

### Nadobúdateľ

**Organizácia** : **Obec Zbudská Belá**  
**Adresa** : Obecný úrad Zbudská Belá 72, 067 01 Radvaň nad Laborcom  
**V zastúpení** : štatutárny zástupca: Milan Matúška, starosta  
**Bank. spoj.** : banka: Prima banka a.s.  
 IBAN: SK40 5600 0000 0089 0305 6001  
**IČO** : 00 323 837  
**DIČ** : 2021173979  
**IČ DPH** : neplatiteľ DPH  
**tel.:** : 0915/177 931  
**email** : [ouzbudskabela@gmail.com](mailto:ouzbudskabela@gmail.com)

(ďalej len ako „Nadobúdateľ“)

## Článok 2 Predmet zmluvy

2.1 Predmetom tejto zmluvy (ďalej len ako „Zmluva“) je:

- a) záväzok Poskytovateľa priebežne poskytovať Nadobúdateľovi najnovšie aktualizácie (upgrade, update) nižšie uvedených aplikačných počítačových programov (ďalej len ako „Programy“), služby systémovej podpory k týmto Programom, udeliť práva na použitie (ďalej len ako „Licencie“) na nadobudnuté Programy, aktualizáčnne počítačové programy (ďalej len ako „Aktualizačné programy“) a aktualizované aplikačné počítačové programy (ďalej len ako „Aktualizované Programy“)



- (licencia, multilicencia, sieťová licencia), aký Nadobúdateľ nadobudol od Poskytovateľa podľa Zmluvy a faktúry.
- 3.5 Nadobúdateľ nie je v zmysle znenia §72 ods.1 Autorského zákona oprávnený udeliť tretej osobe súhlas (sublicenciu) na používanie Programov. Nadobúdateľ môže v zmysle znenia §72 ods.2 Autorského zákona Licenciu na Programy Zmluvou postúpiť na tretiu osobu len s predchádzajúcim písomným súhlasom Poskytovateľa. O postúpení Licencie a osobe postupníka je Nadobúdateľ povinný informovať Poskytovateľa bez zbytočného odkladu. Prechod práv a povinností vo vzťahu k udeleným Licenciám na právneho nástupcu Nadobúdateľa nie je v zmysle znenia §71 ods.1 Autorského zákona vylúčený.
- 3.6 Poskytovateľ udeľuje v zmysle znenia §70 ods.1 Autorského zákona Nadobúdateľovi nevýhradnú Licenciu na použitie diela.
- 3.7 Poskytovateľ bude počas platnosti Zmluvy dodávať Nadobúdateľovi Aktualizačné Programy alebo Aktualizované Programy na vhodných nosičoch (CD, DVD) alebo inštaláciou cez internet s návodom na inštalovanie a príslušnou dokumentáciou. Podľa dohody alebo vlastného uváženia ich dodá prostredníctvom verejného prepravcu, osobne, elektronicky alebo vzdialeným prístupom.
- 3.8 Ak by Nadobúdateľ porušil zmluvné záväzky spôsobom uvedeným v ods. 4.4, písm. a),b),c), bude Poskytovateľ oprávnený pozastaviť alebo ukončiť Nadobúdateľovi dodávanie aktualizácií Programov a pozastaviť alebo ukončiť poskytovanie systémovej podpory k Programom.
- 3.9 Poskytovateľ bude Nadobúdateľovi poskytovať po dobu platnosti Zmluvy bezplatné služby systémovej podpory k nadobudnutým Programom, Aktualizačným programom a k Aktualizovaným Programom, zahŕňajúce telefonické konzultácie, emailovú korešpondenciu a vzdialený prístup k počítaču Nadobúdateľa.
- Pozn.: V bezplatných službách systémovej podpory podľa tejto Zmluvy nie sú zahrnuté školenia a inštalácie programov, a to osobné, telefonické, emailom alebo vzdialeným prístupom k počítaču Nadobúdateľa, ak nebude dohodnuté inak. V bezplatných službách systémovej podpory nie sú zahrnuté ani opravy dát a Programov za predpokladu, že dáta alebo programy boli poškodené bez zavinenia Poskytovateľa napr. výpadkom napájacieho napätia počítača, vírusmi, obsluhou počítača a pod.*
- 3.10 Ak bude Poskytovateľ aktualizovať Programy na základe zmien legislatívy, vyvinie, otestuje a dodá Nadobúdateľovi Aktualizačné programy alebo Aktualizované Programy v čo najkratšom čase, primeranom rozsahu zmien legislatívy a dostupnosti relevantných podkladov.
- 3.11 Ak bude Nadobúdateľ požadovať osobnú návštevu pracovníkov Poskytovateľa za účelom inštalácie programov, školenia a pod., bude termín stretnutia stanovený dohodou oboch strán, najneskoršie však do 14 dní od uplatnenia požiadavky Nadobúdateľom.

#### Článok 4

##### Aktualizačné poplatky

- 4.1 Nižšie uvedené Aktualizačné poplatky sú uvedené bez DPH a s DPH s aktuálnou sadzbou DPH 20% a sú stanovené zmluvne dohodou v zmysle zákona č. 18/1996 Z.z. a vykonávacej vyhlášky č. 87/96 Z.z. v platných zneniach. Pri zmene sadzby DPH sa výška Aktualizačných poplatkov s DPH vypočíta z uvedenej ceny bez DPH a aktuálnej sadzby DPH v deň vystavenia faktúry.

##### Aktualizačný poplatok na 12 mesiacov (ročný) od roku 2016 bude :

WinCITY Registratúra	licencia s termínovou viazanosťou Zmluvy 5 rokov	65,00 € bez DPH (78,00 € s DPH)
----------------------	--	---------------------------------

Cena celkom		65,00 € bez DPH (78,00 € s DPH)
-------------	--	---------------------------------

- 4.2 Aktualizačné poplatky na ďalšie roky možno zmeniť písomnou dohodou oboch Zmluvných strán, alebo len na základe rozhodnutia Poskytovateľa zostanú buď v pôvodnej výške podľa predchádzajúceho roka, alebo budú stanovené podľa ich pôvodnej výšky z predchádzajúceho roka s prihliadnutím na výšku inflácie. Poskytovateľ má právo zvýšiť medziročne Aktualizačné poplatky tak, aby zvýšenie cien nepresiahlo infláciu sledovanú Indexom spotrebiteľských cien za sledovaný rok (sledovaný rok je časové obdobie od septembra minulého roka do septembra aktuálneho roka) oficiálne stanoveným ŠÚ SR.



alebo dodatkov k nej atď....) bude Nadobúdateľ povinný zaplatiť Poskytovateľovi zmluvnú pokutu na základe faktúry vystavenej Poskytovateľom vo výške rovnajúcej sa súčtu ešte nezaplatených ročných Aktualizačných poplatkov za zostávajúce obdobie viazanosti od termínu porušenia niektorej z povinností Nadobúdateľa uvedených vyššie, do termínu, do ktorého bola Zmluva na dobu určitú uzavretá. Pre účely výpočtu takto stanovenej výšky zmluvnej pokuty sa bude výška ročného Aktualizačného poplatku pre ďalšie celé roky viazanosti rovnat výške aktuálneho ročného Aktualizačného poplatku v roku vystavenia faktúry na zmluvnú pokutu. Ak ešte nebol Aktualizačný poplatok v roku vystavenia faktúry (na zmluvnú pokutu) Nadobúdateľovi faktúrovaný, bude sa pokladať tak isto za nezaplatený s povinnosťou Nadobúdateľa uhradiť ho vo výške podľa Zmluvy.

Právo na zmluvnú pokutu podľa tohoto bodu vznikne Poskytovateľovi samotným porušením niektorého záväzku resp. zmluvnej povinnosti Nadobúdateľa, a to v okamihu porušenia záväzku alebo zmluvnej povinnosti Nadobúdateľom, pričom toto právo nie je podmienené vykonaním žiadneho úkonu zo strany Poskytovateľa (napríklad prerušenie poskytovania Aktualizovaných Programov v prípade porušenia záväzkov a zmluvných povinností podľa písm. c) tohto odstavca, odstúpenie od Zmluvy a pod.). Zmluvnú pokutu podľa tohto bodu bude Nadobúdateľ povinný zaplatiť Poskytovateľovi bez ohľadu na dĺžku doby, ktorá ešte zostáva do uplynutia doby viazanosti Zmluvy. Zmluvná pokuta bude splatná v lehote uvedenej vo faktúre, inak v lehote 10 dní odo dňa doručenia faktúry Nadobúdateľovi.

- 4.5 V nadobúdacích cenách za Programy, ktoré boli nadobudnuté za symbolickú akciovú cenu (spravidla cca 1,00 € bez DPH) je zahrnutá odmena za udelenie Licencií na Programy, nie sú v nich však zahrnuté žiadne bezplatné aktualizácie Programov, ani bezplatné služby systémovej podpory, ani odmena za udelené Licencie na Aktualizačné programy a Aktualizované Programy. Aktualizácie Programov, služby systémovej podpory, Licencie na Aktualizačné programy a Aktualizované Programy budú poskytnuté za Aktualizačné poplatky. Aktualizačné poplatky budú samostatnou položkou faktúr a vypočítajú sa za zvyšné obdobie do konca aktuálneho roka, počínajúc prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci nadobudnutia Programov. Podľa dohody a v zmysle predchádzajúceho znenia tohto odstavca sa môžu Aktualizačné poplatky vypočítať a fakturovať ako samostatná položka faktúry aj na obdobie budúcich 12 mesiacov počínajúc prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci nadobudnutia Programov. V ďalších rokoch bude Poskytovateľ fakturovať dohodnuté Aktualizačné poplatky na celý rok alebo alikvótne na zvyšok roka (ak boli Aktualizačné poplatky predtým fakturované na nasledujúcich 12 mesiacov) spravidla v januári, najneskoršie však do konca júna aktuálneho roka.
- 4.6 V Aktualizačných poplatkoch za jednotlivé Programy sú zahrnuté náklady na aktualizácie Programov, odmeny za udelené Licencie (licenčné poplatky) na Aktualizačné programy a Aktualizované Programy na dohodnuté obdobie, služby systémovej podpory zahŕňajúce bezplatné telefonické a emailové konzultácie a poradenstvo, vzdialený prístup k počítaču Nadobúdateľa, návody na inštaláciu v papierovej alebo elektronickej podobe a používateľské príručky (príp. dodatky k nim) tiež v elektronickej podobe. Ďalej je v nich zahrnutá aj cena za jednu poštovú zásielku s aktualizáciou jedného Programu ročne (obsahuje CD alebo DVD, návod na inštalovanie Programu a prípadne používateľskú príručku resp. dodatok k nej), poštovné, balné a manipulačný poplatok. Pre druhú a každú ďalšiu zásielku s aktualizáciami jednotlivých Programov zasielaných poštou vystaví Poskytovateľ na základe počtu dodaných zásielok jednu súhrnnú faktúru na všetky dodané zásielky v decembri aktuálneho roka, alebo v januári nasledujúceho roka. V cene 3,50 € bez DPH za druhú a každú ďalšiu zásielku je zahrnuté médium, nahratie programov, poštovné a balné.

### **Článok 5**

#### *Platobné podmienky*

- 5.1 Fakturované Aktualizačné poplatky a poplatky za zásielky vo výške podľa znenia čl. 4 a znenia prípadných dodatkov k Zmluve zaplatí Nadobúdateľ v termíne uvedenom vo faktúre v pol. „Termín úhrady“. K cenám bez DPH, ktoré sú uvedené v ods. 4.1, alebo budú uvedené v dodatkoch k Zmluve bude Poskytovateľ faktúrovať sumu DPH podľa aktuálnej sadzby DPH v deň vystavenia faktúry.
- 5.2 Nedodržanie termínu úhrady fakturovanej ceny Nadobúdateľom oprávňuje Poskytovateľa na uplatnenie úroku z omeškania vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý kalendárny deň omeškania.



Odstúpením od Zmluvy táto Zmluva zaniká dňom doručenia písomného odstúpenia od Zmluvy druhej Zmluvnej strane.

a) Za podstatné porušenie Zmluvy Nadobúdateľom sa bude považovať:

- omeškanie zaplataenia faktúrovanej sumy za Aktualizačné poplatky dlhšie ako 30 dní od termínu splatnosti uvedenom vo faktúre,
- porušenie akýchkoľvek licenčných práv a autorských práv Poskytovateľa (definovaných v tejto Zmluve a vo Všeobecných licenčných podmienkach) k autorským dielam podľa tejto Zmluvy, t.j. k nadobudnutým Programom, Aktualizačným programom, alebo Aktualizovaným Programom a porušenie akýchkoľvek povinností a záväzkov Nadobúdateľa voči Poskytovateľovi vo vzťahu k ochrane poskytnutých informácií, kódov a prístupových hesiel, pri ktorom nie je možné spravodlivo požadovať od Poskytovateľa, aby pokračoval v plnení svojich zmluvných povinností voči Nadobúdateľovi podľa Zmluvy, a to so zreteľom na jej obsah a účel,
- porušenie zmluvných povinností uvedených v ods. 4.4 počas doby viazanosti Zmluvy.

b) Za podstatné porušenie Zmluvy Poskytovateľom sa bude považovať:

- omeškanie s aktualizáciou Programov zavinené Poskytovateľom, ktoré podstatným spôsobom dlhodobo obmedzí, alebo úplne znemožní prácu s Programami aktualizovanými podľa Zmluvy.

8.6 Zmluvné strany sa odchylné od § 351 Obchodného zákonníka dohodli na nasledovnom:

- Zmluvné strany si ponechajú plnenia, ktoré si poskytli do účinnosti odstúpenia od Zmluvy.
- V prípade odstúpenia od Zmluvy jednou zo Zmluvných strán, bude Nadobúdateľ povinný bez meškania prevziať od Poskytovateľa všetky plnenia vyplývajúce z predmetu Zmluvy, a to vzniknuté, vykonané alebo poskytnuté Poskytovateľom do účinnosti odstúpenia od Zmluvy.
- Odstúpením Poskytovateľa od Zmluvy nezaniká právo Poskytovateľa voči Nadobúdateľovi na zaplataenie vyfaktúrovaných čiastok za plnenie Zmluvy, ktoré (plnenie) bolo riadne odovzdané Nadobúdateľovi pred účinnosťou odstúpenia od Zmluvy. Nezaniká ani právo Poskytovateľa voči Nadobúdateľovi na zaplataenie všetkých vyfaktúrovaných čiastok po odstúpení Poskytovateľa od Zmluvy za plnenia Zmluvy, ktoré (plnenia) neboli do účinnosti odstúpenia od Zmluvy vyfaktúrované, ale na strane Poskytovateľa vznikli, a boli vykonané alebo poskytnuté pred účinnosťou odstúpenia Poskytovateľa od Zmluvy.

Ak od Zmluvy odstúpi Nadobúdateľ, stanú sa všetky jeho finančné záväzky voči Poskytovateľovi okamžite splatné. Nadobúdateľ bude povinný uhradiť Poskytovateľovi aj čiastky vyfaktúrované po odstúpení od Zmluvy za plnenia vzniknuté, vykonané alebo poskytnuté do odstúpenia Zmluvy Nadobúdateľom ihneď a v plnom rozsahu v zmysle podmienok dohodnutých v čl.4 Aktualizačné poplatky a čl.5 Platobné podmienky. Ďalej bude Nadobúdateľ povinný uhradiť Poskytovateľovi aj všetky preukázateľné náklady a škody, ktoré vznikli Poskytovateľovi v súvislosti s plnením Zmluvy, a to od nadobudnutia platnosti a účinnosti Zmluvy až do účinnosti odstúpenia od Zmluvy. Odstúpenie od Zmluvy sa nedotýka nároku na náhradu škody Poskytovateľa a ani nárokov Poskytovateľa vyplývajúcich z porušenia Zmluvy Nadobúdateľom vzniknutých do zániku Zmluvy odstúpením.

8.7 Nadobúdateľ berie na vedomie a súhlasí s tým, že po zániku Zmluvy odstúpením Poskytovateľa od Zmluvy z dôvodu podstatného porušenia Zmluvy Nadobúdateľom, bude Nadobúdateľ povinný ihneď odinštalovať zo všetkých počítačov Programy poskytnuté Poskytovateľom, znehodnotiť dodané nosiče s programami od Poskytovateľa a Programy ďalej nepoužívať. Vykonanie týchto opatrení oznámi Nadobúdateľ ihneď písomne a preukazne Poskytovateľovi.

8.8 Zmluva stráca platnosť dňom zániku jednej zo Zmluvných strán, ibaže by práva a povinnosti vyplývajúce zo Zmluvy prevzala nástupnícka organizácia.

8.9 Ak Zmluvné strany uzavrujú novú zmluvu o aktualizácii programov s predmetom zmluvy podobným alebo totožným so znením tejto Zmluvy, platnosť a účinnosť Zmluvy zanikne okamihom nadobudnutia platnosti a účinnosti novej zmluvy.



10.11 Uzavretím Zmluvy sa zaväzujú obe Zmluvné strany dodržiavať aj Všeobecné licenčné podmienky a Všeobecné obchodné podmienky vo verzii 16.1, vydané 18. januára 2016, ktoré sú zverejnené na internetovej stránke Poskytovateľa [www.topset.sk](http://www.topset.sk).

Výnimkou z tohoto záväzku je zmena, rozšírenie, zúženie, modifikovanie príp. nahradenie znenia jednotlivých odstavcov Všeobecných licenčných podmienok a Všeobecných obchodných podmienok ich zmeneným znením v príslušných častiach Zmluvy a jej prípadných dodatkov. V takom prípade má znenie Zmluvy a dodatkov prioritu pred znením Všeobecných licenčných podmienok a Všeobecných obchodných podmienok.

Nadobúdateľ vyhlasuje, že sa pred uzavretím Zmluvy riadne oboznámil so Všeobecnými licenčnými podmienkami a Všeobecnými obchodnými podmienkami vo vyššie uvedenej verzii a súhlasí s ich znením.

10.12 Zmluvné strany vyhlasujú, že túto Zmluvu uzatvorili slobodne a vážne, určite a zrozumiteľne, ich zmluvná voľnosť nie je ničím obmedzená, text Zmluvy si prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju podpisujú.

10.13 Zmluva je vyhotovená vo dvoch rovnopisoch, z ktorých po ich obojstrannom potvrdení si každá zo Zmluvných strán ponechá jeden rovnopis.

Stupava, dňa 19.10.2016

TOPSET Solutions s.r.o.

Hollého 2366, 25B, 900 31 Stupava  
T: 02/65459251, E: [topset@topset.sk](mailto:topset@topset.sk)  
IČO: 46919805, IČ DPH: SK2023645162

.....  
-1-  
Ing. Ján Vlček  
konateľ  
Za Poskytovateľa

Zbudská Belá, dňa. 2. 11. 2016

OBEC  
ZBUDSKÁ BELÁ  
057 01 Radvaň nad Laborcom

.....  
Milan Matúška  
starosta  
Za Nadobúdateľa

### Potvrdenie o zverejnení Zmluvy

Potvrdzujeme, že táto Zmluva bola zverejnená v zmysle znenia § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov na webovom sídle Nadobúdateľa:

[www.zbudskabela-weber.sk](http://www.zbudskabela-weber.sk) dňa. 2. 11. 2016

OBEC  
ZBUDSKÁ BELÁ  
057 01 Radvaň nad Laborcom

.....  
Za Nadobúdateľa